

# H KIRCAALI HABER

02 Temmuz 2025 Çarşamba Yıl:19 Sayı (Број): 707 Haftalık Siyasi ve Aktüel Gazete Цена: 1.00 лв.; 0,50 EURO



## Türkiye Ulaştırma Bakanı Abdulkadir Uraloğlu'nun Bulgaristan Ziyareti

T.C. Ulaştırma ve Altyapı Bakanı Abdulkadir Uraloğlu, resmi temaslarda bulunmak üzere Bulgaristan'a geldi. Ziyareti kapsamında Sofya Havalimanı'nda, T.C. Sofya Büyükelçisi Mehmet Sait Uyanık ve Bulgaristan Ulaştırma Bakan Yardımcısı Lüben Nanov tarafından karşılanan Uraloğlu, iki ülke arasındaki ulaştırma politikaları ve iş birliği fırsatlarını ele aldı.

Uraloğlu, Bulgaristan'ın Avrupalı Gelişimi için Vatandaşlar Partisi Başkanı Boyko Borisov ile de ikili görüşme gerçekleştirdi. Görüşmede, Türkiye'nin ulaştırma politikalarına dair kapsamlı değerlendirmeler yapılırken, bölgesel iş birliğinin artırılması yönünde mutabakata varıldı. Bakan Uraloğlu, "Türkiye ve Bulgaristan olarak, komşuluk ilişkilerimizi daha da geliştirerek bölgede güçlü iş birliğini sürdürmeye devam edeceğiz" dedi.

Bulgaristan'daki temaları



kapsamında Türkiye Cumhuriyeti Sofya Büyükelçiliğini de ziyaret eden Uraloğlu, Büyükelçi Mehmet Sait Uyanık ile bir araya geldi ve Büyükelçilik Şeref Defteri'ni imzaladı. Görüşmede, iki ülke arasındaki mevcut iş birliğinin daha da

İvanov da yer aldı. Heyetlerarası görüşmede, Türkiye ve Bulgaristan'ın ortak tarihi ve kültürel bağlarına vurgu yapılarak, ilişkilerin daha da derinleştirilmesi gerektiği ifade edildi.

Özellikle yaz aylarında karayoluyla Türkiye'ye dönmek isteyen gurbetçilerin Bulgaristan sınır kapılarında yaşadığı yoğunluk da gündeme getirildi. Bu konuda çözüm odaklı iş birliğinin önemine dikkat çekildi. Bakan Uraloğlu, "Görüşmemizin ülkelerimiz ve bölgemiz için hayırlara vesile olmasını temenni ediyorum" ifadelerini kullandı.

Bakan Uraloğlu, Bulgaristan'da demiryolu projelerinde faaliyet gösteren Duygu İnşaat'ın şantiye sahasını da ziyaret etti. Yurtdışında Türk bayrağını başarıyla dalgalandıran firmaların yanında olmaya devam edeceklerini belirten Uraloğlu, "Al bayrağımızı yurtdışında dalgalandıran özel sektörümüzün yanında olmaya devam edeceğiz" dedi.

Ziyaret, Türkiye-Bulgaristan ilişkilerinin ulaştırma alanında daha da güçlendirilmesi adına önemli bir adım olarak değerlendirildi. AA

## Sofya'da Bulgaristan ve Türkiye'nin en eski tarihi - kültürel eserleri fotoğraf sergisiyle tanıtıldı

Başkent Sofya'da düzenlenen "Harikaların Diplomasisi" fotoğraf sergisinde Bulgaristan ile Türkiye'nin en eski tarihi-kültürel eserlerinin tanıtımı yapıldı.

Türkiye'nin Sofya Büyükelçiliği ve Bulgaristan Kültürel Miras Derneği işbirliğinde bir otelde düzenlenen etkinlikte, büyükelçiler, milletvekilleri, belediye başkanları, bilim camiası, üniversite, turizm sektörü, sivil toplum kuruluşları ve medya temsilcileri hazır bulundu.

Türkiye'nin Sofya Büyükelçisi Mehmet Sait Uyanık, açılıшта yaptığı konuşmasında, "Bu akşam, ortak tarihimizin en eski köklerine odaklanacağız." dedi.

Kültürel turizmin önemini vurgulayan Uyanık, şunları kaydetti:

"Turizm gerçekten, halklarımızın birbirlerine olan ilgisinin açık bir yansımasıdır. Geçen yıl, 3 milyondan fazla Bulgaristan vatandaşı Türkiye'yi ziyaret etti ve 2,3 milyon Türk vatandaşı Bulgaristan'a geldi. Bu rakamlar her şeyi anlatıyor. Ancak rakamların ötesinde, bu rakamlar artan bağları ve dostluğu da gösteriyor. Bu ivmeyi sürdürmek istiyoruz."



Mevlana Celaleddin Rumi'nin, "Harabelerde hazine umudu vardır" sözlerini anımsatan Kültürel Miras Derneği Başkanı Slavka Bozukova da "Son yıllarda her iki ülkede de arkeolojik kazılarla birçok dünya hazinesi ortaya çıkarılmıştır." diye konuştu.

Bozukova, "Her iki ülkede yapılan kazılar, dünyaya ilk toplulukları, ilk şehirleri, ilk teknolojileri ve son derece önemli bir şeyi kazandırdı: Avrupa'nın yerleşim sürecinin izlerini ortaya çıkardı." ifadesini kullandı.

İki ülkenin benzersiz kültürel mirasının Türkiye ve Bulgaristan'ı dünya turizm destinasyonları olarak yeniden konumlandırmasını sağlayacağını kaydeden Bozukova, "Kültürel diploması ikili ilişkilerimiz için yeni fırsatlar açacak." dedi.

Bulgaristan Başbakan Yardımcısı ve Ulaştırma Bakanı Grozdan Karacov, "Bu etkinlik, bizi sadece ortak fikirler etrafında değil, ortak değerler, kültür, seyahat ve iki komşu ülke arasındaki derin bağlar etrafında bir

Devamı 4'de



ОГРАДА ТИП „ЩОРА“  
- дължина 150см  
- височина 100см/120см/150см/200см  
склад „Рафекс-М“ ЕООД  
с.Хаджидимитрово 6141, обл. Стара Загора  
0878 553 859  
НАЛИЧНОСТ НА СКЛАД!



“К-КЪРДЖЪ” ЕООД  
www.kirciinsaat.com

Продажба на апартаменти, гаражи и търговски обекти

# Filibe'de Kamber Kamber ve Fahriye Kamber'in Resim Sergisi Açıldı

Plovdiv (Filibe) Halk Kütüphanesi sanatseverleri "Rodoplar'dan Esinti" adlı etkileyici bir resim sergisiyle buluşturdu. Ressam Kamber Kamber ve kızı Fahriye Kamber'in eserlerinden oluşan sergi, düzenlenen bir törenle açıldı. Doğanın, müziğin ve insan ruhunun renklerle harmanlandığı bu sergi, 11 Haziran 2025 tarihine kadar ziyarete açık kaldı.

## Açılıшта Diplomatik ve Sanatsal Katılım Dikkat Çekti

Serginin açılışı, Plovdiv Halk Kütüphanesi Müdürü Dimitar Minev tarafından yapıldı. Törene, Türkiye Cumhuriyeti Filibe Başkonsolosu Korhan Küngerü onur konuğu olarak katıldı. Açılıшта ayrıca ünlü sanatçı Stanimir Videv ve mimar Robert Çakırov da yer aldı. Geniş katılımıla gerçekleşen etkinlik, iki kuşak sanatçının duygusal ve kültürel zenginlik taşıyan eserlerini kamuoyuna tanıttı.

## Kamber Kamber: Renğin İçinde Müzik, Müziğin İçinde Renk

1950 yılında Momçilgrad'da (Mestanlı) doğan Kamber Kamber, resme olan ilgisini içgü-



düsel bir yaratım süreciyle besleyen bir sanatçı. 1977 yılında Bulgaristan Kültür Bakanlığı'na bağlı bir resim kursunu tamamlayan Kamber, bugüne kadar 35'ten fazla kişisel sergi açtı, bunlardan 14'ü yurt dışında sanatseverlerle buluştu.

Sanatında kadın figürleri, müziksel duygular ve renklerin dansı ön plana çıkıyor. Kamber Kamber'in tuvaline yansıttığı her bir fırça darbesi, izleyiciyi hem görsel hem de duygusal bir yolculuğa

çıkartıyor. Sanatçı, yıllardır "renkteki sesi" ve "sesteki rengi" aradığını söylüyor.

## Fahriye Kamber: Duyguların ve Melodilerin Ressamı

1976 doğumlu Fahriye Kamber, babası gibi Momçilgrad'da dünyaya geldi. Eğitimine Kırcaali'deki meslek lisesinde başlayan Kamber, daha sonra Gabrovo Teknik Üniversitesi'nde "Tekstil Tasarımı, Teknolojisi ve Tekniği" alanında lisans eğitimi aldı.

Fahriye Kamber'in re-

simleri, figüratif öğelerin ötesine geçerek, izleyiciye sanatçının iç dünyasında bir yolculuk yapma fırsatı sunuyor. Renklerin katmanları, siyah-beyaz kontrastlar ve soyut lekelerle duygusal derinliği yakalamaya çalışan sanatçı, eserlerinde melodilerin sessiz yankısını hissettirmeyi başarıyor. 1998'den bu yana sayısız karma sergi, sempozyum, bienal ve sanat çalıştayına katılmıştır.

## Rodoplar'dan Estetik Bir Esinti

Sergi, adını Bulgaristan'ın güneyindeki büyüleyici Rodop Dağları'ndan alıyor. Kamber ailesinin eserleri, bu coğrafyanın doğasından, tarihinden ve kültürel mirasından ilhamla yoğrulmuş. Ziyaretçiler, her bir tablonun ardında gizlenen anlatıları keşfederken, adeta Rodoplar'ın esintisini hissediyor.

## Sergi 11 Haziran'a Kadar Açık Kaldı

"Rodoplar'dan Esinti" sergisi, 11 Haziran 2025 tarihine kadar Plovdiv Halk Kütüphanesi'nde ziyarete açık idi. Sanatla iç içe bir mola vermek ve duygusal bir yolculuğa çıkmak isteyen herkes bu özel sergiyi kaçırmamalı.

Kırcaali Haber

## Bulgaristan İşgücü Piyasasına 70 Bin Yabancı İşçi Dahil Olabilir: Hedef Sektörler Turizm, Tarım ve Sanayi

Bulgaristan, işgücü piyasasındaki boşlukları kapatmak için yıl sonuna kadar 50.000 ila 70.000 arasında yabancı işçiyi ülkeye kabul etmeye hazırlanıyor. Bu açıklama, Çalışma ve Sosyal Politika Bakanı Borislav Gutsanov tarafından yapıldı. Gutsanov, 2025 yılının ilk dört ayında ülkeye giriş yapan yabancı işçi sayısının, 2024 yılının tamamında gelen toplam sayıyı geride bıraktığını da belirtti.

Bakan Gutsanov'a göre, Bulgaristan'a gelen yabancı işçilerin büyük bölümü Avrupa Birliği dışındaki ülkelerden, özellikle de Asya'dan geliyor. Söz konusu işçiler, ağırlıklı olarak turizm ve otelcilik, tarım ve konserve sanayi gibi mevsimsel ve emek yoğun sektörlerde istihdam ediliyor.

## İşgücü Potansiyeli Sorgulanıyor

Yabancı işçilerin sayısındaki bu hızlı artış, kamuoyunda ve iş dünyasında çeşitli tartışmalara yol açarken, bazı kesimler bu durumun uzun vadeli etkileri konusunda endişeli. Konuyla ilgili endişelere yanıt veren Gutsanov, sorunun tek yönlü değerlendirilemeyeceğini vurguladı. Bulgaristan'da ne eğitim gören ne de çalışan 200.000'in üzerinde genç olduğunu hatırlatan Bakan, yerli işgücü potansiyelinin de daha etkin kullanılabileceğine dikkat çekti.

## İşgücü Açığı ve Demografik Gerçekler

Uzmanlara göre, Bulgaristan'ın karşı karşıya



olduğu işgücü açığının temel nedenleri arasında yaşlanan nüfus, artan göç oranları ve eğitim-istihdam uyumsuzluğu bulunuyor. Özellikle yaz aylarında yoğunlaşan turizm faaliyetleri ve tarımsal üretim, dönemsel olarak ciddi sayıda çalışana ihtiyaç duyulmasına neden oluyor.

## Uzun Vadeli Strateji Gerekli

Hükümetin bir yandan yabancı işçi alımını teşvik ederken, diğer yandan genç nüfusu iş gücüne kazandırmak için yeni politikalar geliştirmesi gerektiği vurgulanıyor. Eğitim sisteminin iş piyasasıyla daha uyumlu hale getirilmesi, mesleki eğitimin teşvik edilmesi ve gençlerin istihdam edilebilirliğinin artırılması, uzmanlarca önerilen adımlar arasında yer alıyor.

# Kırım Tatarlarının Bulgaristan'daki izleri gün yüzüne çıktı

Kırım Tatar kültürünü tanıtmayı amaçlayan etkinlik, Bulgaristan'ın Tsarev-Brod köyünde düzenlendi. Sergi, Ukrayna, Bulgaristan ve Kırım Tatar genç sanatçılarının eserlerini ve Kırım Tatar diasporasına ait kültürel mirası bir araya getirdi.

Bulgaristan'ın Şumen iline bağlı Tsarev-Brod köyünde Kırım Tatar kültürünü tanıtan "Keşif: Bulgaristan Bölümü" adlı kültürel ve sanat etkinliği gerçekleştirildi. 26 Mayıs 2025 tarihinde gerçekleşen etkinlik, Ukrayna tarafından gerçekleştirilen Kırım Tatar Araştırmaları Uluslararası Eğitim, Kültür ve Sanat Projesi çerçevesinde hayata geçirildi.

Ukrayna Geleneksel Kültürü Sivil Toplum Kuruluşu ile Tsarev-Brod köyündeki Kırım Tatar diasporası iş birliğinde düzenlenen etkinlikte, katılımcılar Kırım Tatar kültürüne daha yakından tanıklık etme fırsatı buldu.

Etkinlik Bulgaristan, Ukrayna ve Kırım Tatar milli marşlarının okunmasıyla başladı. Açılış konuşmasını, Tsarev-Brod köyündeki Kırım Tatar Derneğinin Başkanı Bahtışen Kaya



gerçekleştirdi. Ardından etkinliğe çevrim içi bağlanan Kırım Tatar Milli Meclisi Başkanı Refat Çubarov etkinlik katılımcılarına seslendi.

Etkinlikte konuşan Ukrayna Geleneksel Kültürü STK Başkanı ve Kırım Tatar Araştırmaları Projesi Koordinatörü Valeria Levkivska, projenin tarihçesini anlattı ve proje ekibini tanıttı. Tsarev-Brod Belediye Başkanı Stefan Borisov Jivkov, ise yaptığı konuşmada etkinliğin çok uluslu toplumu bir araya getirmesinin önemine

vurgu yaptı.

Etkinlik çerçevesinde Kırım Tatar gelenek ve ritüellerini yansıtan el yapımı kukla kompozisyonları, Ukraynalı, Kırım Tatar ve Bulgar çocuk sanatçıların resimleri ve Bulgaristan'da yaşayan Kırım Tatarlarına ait otantik eşyalar sergilendi.

Budapeşte Etnografya Müzesi küratörü Vivien Volçeva, Tsarev-Brod'daki Kırım Tatar diasporasının tarihine dair bilgiler sundu. Ayrıca Kırım Tatar kültürü hakkında bilgi verildi ve Kırım Tatar yemekleri

ikram edildi.

Program, İler Ahmet'in "Ey Güzel Kırım" şarkısıyla ve Slovo Pole şehrinin gelen folklor grubunun şarkılarıyla renklendi. Etkinlik, Valeria Levkivska ve Bahtışen Kaya'nın rehberliğinde düzenlenen sergi turuyla sona erdi.

Etkinlik, Ukrayna'nın Sofya Büyükelçiliği, Rusya'deki Fahri Ukrayna Konsolosluğu, Kırım Tatar Milli Meclisi ve Ukrayna'daki Bulgarlar Derneğinin desteğiyle gerçekleştirildi.

Kırcaali Haber

Prof. Dr. İbrahim Tatarlı gerek Bulgaristan'da, gerekse yurt dışında dünyaca tanınmış bir Türkolog, Kültürolog, Balkanolog ve Oryantalist olarak toplumsal ve politik yaşama katılmış, milletvekilliği yapmış ve insan hakları ve özgürlükleri uğrunda mücadele vermiş bir şahsiyet gibi bilinir.

26 Şubat 1925'te Tuna boyu şehirlerinden Nikopol'da (Niğbolu) çok çocuklu bir çiftçi ailesinde doğar. Türk ilkokulundan sonra, Bulgar ortaokulu ve liseyi bitirir. Devamında Sofya Üniversitesi Hukuk Fakültesinden mezun olur, sonra Felsefe ve Tarih devam eder. Moskova Lomonosov Devlet Üniversitesi'ne bağlı Doğu Dilleri Enstitüsü'nde yazar Sabahattin Ali üstüne büyük doktora tezi yaparak Filoloji Bilimleri Doktoru unvanını kazanır (1973).

"Emek Davası" ve "Ey-lülcü Çocuk" gazetelelerinde redaktör ve Baş redaktör olmak üzere 1949-1953 yıllarında çalışmıştır. Edebi Türk dilinin temizliğini savunduğu ve Türklerin soy adlarına Bulgar takılarının eklenmesine karşı çıktığı için işten uzaklaştırılır. Daha sonra "Yeni Hayat" dergisinde görevde bulunur (1954-1962). Yüksek Tiyatro Sanat Enstitüsü Türk Stüdyosu'nda Türk Kültürü Tarihi, Sofya Üniversitesi'nin Doğu Bilimciliği bölümünde Türk Edebiyatı ve Türk Kültürü Tarihi okutmanlığı yapar (1960-1981).

Adı değiştirilmek istendiğinde reddettiği için totaliter rejim İbrahim Tatarlı'yı etnik arındırmak dönemi arifesinde Sofya Üniversitesi'nden uzaklaştırır. Bulgar Bilimler Akademisi'nin Balkanoloji Enstitüsü'nde önce doçent, sonra profesör olarak 8 yıl çalışır. Genel Soruşturma Müdürlüğü 11 Ağustos 1983'te evinde araştırma yaparak büyük miktarda bilimsel literatürüne el koymuştur.

Totalitarizmden demokrasiye geçiş döneminde 7. Büyük Millet Meclisi, 36. ve 37. Millet Meclisi'nde Hak ve Özgürlükler Hareketi

# Ebediyetten bir asır

(Prof. İbrahim Tatarlı'yı 100. doğum yılında anarken)

milletvekilliği yapmıştır (1990-1997). Yeni Anayasa'yı hazırlayan komisyon üyeliğinde, İnsan Hakları, Din ve

kültürü, Edebiyatı ve Sanatına ilişkin incelemeler yapmıştır. Bunların arasında 1944-1960 yılları arasında



**Prof. İbrahim Tatarlı**

Kültür Komisyonları Başkan Vekilliğinde ve HÖH Parlamenter Grubu Başkan Yardımcısı görevinde bulunmuştur. Sofya İslam Enstitüsü'nde ve Şumnu Üniversitesi Türk Dili ve Yazını bölümünde ders verir.

Helsinki İnsan Hakları Komitesi üyeliğinde bulunur. 40'tan fazla uluslararası sempozyum, konferans ve kongreye, özellikle Türk Tarih Kurumu, Türk Dili Kurumu, Atatürk Araştırma Merkezi, Güneydoğu Avrupa Araştırmaları Merkezinin düzenlediği etkinliklere katılmıştır.

HÖH kurucularından biri ve uzun yıllar faaliyetçisidir.

Ardında bıraktığı çok sayıda eserleri arasında Türk ibadet yapıtları ve yazıtları, Eski Türk Edebiyatı, Türk romanı, Yeni Türkiye ve Türk Dünyası, Yeni Türkiye, Balkanlar ve Dünya, Dünya Edebiyatı bağlamında Türk Edebiyatı, Celaleddin Rumi Mevlana, Nasreddin Hoca, Hak ve Özgürlükler Hareketi, Bulgaristan'da Türk Kültürünün ve Edebiyatının problemleri ve ana sorunları, Türk varlığı, İnsan, Ulus ve Azınlıklar hakları ve daha birçok başlık sayabiliriz. Ayrıca sürekli olarak Bulgaristan Türklerinin halk

Bulgaristan Türklerinin Edebiyatı, Bulgaristan Türk Edebiyatı (1964) antoloji kitapları bulunur. Birçok etütleri ve çevirileri de vardır.

23 Mart 2013 yılında Sofya'da kitap elinde hayata veda eder. Mekanı cennet olsun! Sonuza gittiği yol aydınlık olsun!

Doğduğu Nikopol'da düzenlenen anma töreninde Bulgaristan Türklerinin eğitim ve kültürüne katkıları, ilmi eserleri konuları ele alınır. Ayrıca kendisinin mücadeleci ruhu, ilim ve bilgi hırsları, Sofya Üniversitesinde Türk Dili ve Edebiyatı okunmasının temellerini atması ve bu fakültenin Başkanlığını yüklenmesinin altı çizilir. Misafirler arasında bulunan Yüksek İslam Şurası Başkanı Vedat Ahmet konuşmasında: "Prof. Tatarlı Sofya ve Şumnu Üniversitelerinde okutman olarak Türk dili öğretmeni ve Kültür kadroları yetiştirilmesinde çok büyük emekleri vardır. Ayrıca kendisinin ilmi ve içtimai otoritesi sayesinde Sofya Yüksek İslam Enstitüsü'nü kurmak ve geliştirmek açısından katkıları ciddi ve önemlidir. Yoğun siyasi angajmanları, kalem uğraşları ve ilerlemiş yaşına rağmen 15 yılını bu okulun öğrencilerine adayan hocamı-

za her şey için candan minnettarız diye paylaşır".

Ayrıca Sofya'da birçok vatandaş, milletvekilleri, çeşitli parti temsilcileri, akademisyenler, din adamları ve aile bireylerinin yer aldığı anma töreninde Prof. Valeri Stoyanof, Doç. Stefan Andreef, Dr. Aziz Taş, Dr. Memiş Merdan Prof. Tatarlı'nın ilmi araştırma katkıları, Tarih, Edebiyat ve Kültür mirası üzerine esaslı analiz yaparlar. Törende Yüksek İslam Şurası Başkanı Vedat Ahmet ve Sofya Bölge Müftüsü Beyhan Mehmet de hazır bulunurlar. Ateşli konuşmalar, heyecanla paylaşılmış hatıralar neticesi herkesçe Prof. Tatarlı'nın

özveriyle verdiği davayı korumak ve gençlerin arasında yaymak gerektiği vurgulanır.

Ben, İbrahim ağabeyi iyi tanıyanlardanım. Nikopol'un yerlileri, aynı mahallenin insanlarıyız. Bütün ailesini de yakından tanıyorum. Kendisi anne-babamın öğrencisidir. İki kız babası olan Prof. Tatarlı'nın Bulgar asıllı rahmetli eşi efsanevi partizan komutanı Çoçooolu'na yataklık yapar. Yıllar içindeki yakın dostluğumuz sonuna dek devam etti. Her şeyden önce kendisinin çok cana yakın bir kişiliği vardı. Ayrıca bana özellikle gönderdiği tebrik mesajı "Tanınmış aydın, Türk kültürünün aktif faaliyet

çisi, Türk Edebiyatını tanıtmada inanılmaz çaba gösteren mükemmel çevirmen Aygül Gavazova'yı içtenlikle selamlar, en iyi temenlilerimi sunarken, Nikopol Türk okulunda öğretmenlerim olan anne-babasının önünde de en derin saygılarımla eğilirim." beni son derece onurlandırdı, yürek-lendirdi.

Böyle yeryüzü yıldızlarımız bedenlen bizlerle olmasalar da, kendilerini unutmamak, hatırlamak, hatırlatmak, onlara göstereceğimiz en büyük saygıdır. Ayrıca, hayatta olmayanlar söz konusu olduğunda, onları hayata çevirir, nesiller arasında köprüler kurmuş oluruz. Bu gibi ölümsüz şahısların isim ve hatıralarını her şekilde korumak toplumun minnettarlık borcudur.

**Aygül Gavazova**  
**Kırcaali**

## Gallup Anketi: GERB Liderliğini Koruyor, HÖH-Yeni Başlangıç Takipte

Bulgaristan'da Haziran ayında yapılan güncel sosyolojik araştırmalar, ülkedeki siyasi tabloya dair önemli ipuçları sunuyor. Anket verileri, iktidar bloğunun konsolidasyon sürecine girdiğini ve önde gelen siyasi partilerin konumlarını büyük ölçüde koruduğunu ortaya koyarken, asıl hareketliliğin radikal ve sistem karşıtı partilerde yaşandığını gösteriyor.

### GERB-SDS Gücünü Pekiştiriyor

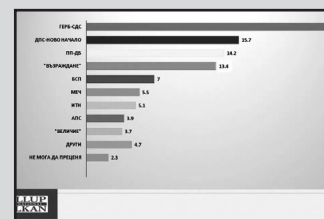
Araştırma sonuçlarına göre, iktidarın başat gücü konumundaki GERB-SDS partisi %24,5 oranındaki desteğiyle birinci sıradaki yerini sağlamlaştırmış durumda. Euro'nun 2026'da yürürlüğe girmesi gibi tartışmalı konular üzerinden yürütülen muhalefet söyleminin, iktidarın kamuoyu desteğinde kayda değer bir erozyon yaratmadığı görülüyor. Aksine, bu tür söylemler hükümet ortakları arasında daha güçlü bir dayanışma sağlıyor.

### HÖH-Yeni Başlangıç İkinci Sırada

İkinci sıraya %15,7'lik destekle HÖH-Yeni Başlangıç yerleşiyor. Parti, yerel yapıların ve belediye başkanlarının katılımıyla örgütsel kapasitesini genişletirken, isim hakkına dair hukuki sürecin tamamlanmasıyla da meşruiyetini pekiştirmiş görünüyor.

### PP-DB Koalisyonunda Mesaj Kargaşası

Üçüncü sırada yer alan PP-Demokratik Bulgaristan (DB) koalisyonu %14,2'lik destekle öne çıkıyor. Ancak koalisyon, siyasi bütünlükten uzak yapısı ve çelişkili söylemleri nedeniyle potansiyeli tam anlamıyla değerlendiremiyor. Örneğin, euro meselesi üzerinden hükümete karşı bir gü-



vensizlik oylaması önerisi konusunda PP ve DB arasında görüş ayrılıkları dikkat çekiyor.

### Vizrajane Yükselişte

Radikal söylemleriyle dikkat çeken Vizrajane (Yeniden Doğuş) partisi, %13,4 destek oranıyla önceki düşüşün ardından yeniden yükselişe geçmiş durumda. Özellikle Euro karşıtı kampanyaların bu yükselişte önemli bir payı olduğu değerlendiriliyor.

### BSP ve Diğer Partilerde Durum

Bulgaristan Sosyalist Partisi (BSP) %7'lik destekle istikrarlı bir görünüm sergiliyor. Hükümette yer alması, son yıllarda yaşanan oy kaybını frenlemiş durumda.

Popülist söylemleriyle bilinen İTN (Böyle Bir Halk Var) %5,1'lik destekle parlamenter eşiği aşarken, MEÇ %5,5 ile benzer

bir performans sergiliyor. APS ve Veliçie Düşüşte Bir dönem umut vadeden Hak ve Özgürlükler İttifakı (APS), %3,9'a gerileyerek baraj altında kalıyor. Düşüşün temel nedenleri arasında, DPS-Yeni Başlangıç ile yaşanan seçmen rekabeti ve hükümetteki kısa süreli tutarsız varlığı öne çıkıyor.

Öte yandan, Veliçie (Büyükölük) partisi %3,7 destek oranıyla dikkat çekiyor. Ancak parti, seçmenlere yönelik güçlü ve somut politik mesajlar sunamaması nedeniyle destek tabanını genişletmekte zorlanıyor.

### Anketin Detayları

Tarih: 28 Mayıs – 4 Haziran 2025

Yöntem: Yüz yüze görüşmeler

Katılımcı Sayısı: 1.204 kişi

Temsil Yüzeyi: Ülke genelinde demografik temsiliyeti sağlayacak şekilde

**Seçim Yarışı Kızıyor, Mesajını Net Veren Kazanacak**

Haziran ayı anketleri, iktidar partisinin avantajlı bir konumda olduğunu, muhalefetin ise hem liderlik hem de politik netlik açısından yeniden yapılanmaya ihtiyaç duyduğunu ortaya koyuyor. Özellikle ekonomik konular ve euroya geçiş, seçmenin öncelikli gündemini oluştururken, bu alanda doğru mesajı veren parti seçim yarışında öne çıkabilir.

# Belediye Başkanı Erol Mümün “Dostluk Günleri”nin Açılışını Gerçekleştirdi

Kırcaali Belediyesi tarafından bu yıl ikincisi düzenlenen “Dostluk Günleri” etkinlikleri 14.06.2025 tarihinde Belediye Başkanı Erol Mümün’in açılış konuşmasıyla başladı. Etkinlikler 27 Temmuz 2025 tarihine kadar devam etti.

Açılış konuşmasında Erol Mümün, etkinliklerin amacının tüm yaş gruplarına hitap etmek ve barış, hoşgörü ile kültürel çeşitliliği yüceltmek olduğunu vurguladı:

“Bu yılki program, çocuklardan gençlere, yetişkinlerden yaşlılara kadar herkese hitap edecek şekilde hazırlandı. Barışa, etnik gruplar ve kültürler arası anlayışa, çağımızda dostluğun değerine bir mesaj taşıyor. Çünkü biz dostluğun, birlikte ilerlediğimiz bir köprü olduğuna inanıyoruz.”

Başkan Mümün, Dostluk Günleri’nin ikinci kez düzenlenmesinden duyduğu



memnuniyeti dile getirerek, Kırcaali’nin önümüzdeki haftalarda kültür, spor ve geleneklerin buluşma noktası olacağını söyledi.

“27 Temmuz’a kadar sürececek bu günlerin yalnız-

ca etkinliklerle sınırlı kalmamasını, hepimizin zihninde güzel anılar olarak yer etmesini diliyorum.”

**Renkli Açılış, Lezzetli İkramlar**

Açılışın ardından, yerel okullar ve kültür evlerin-

den (çitalişe) gelen halk oyunları ekiplerinin katıldığı renkli gösterilerle program başladı. Etkinlik alanında yöresel mutfağın vazgeçilmez tatları olan keşkek, pilav, ıslak börek (kıpana banitsa), sarma-

lar ve tulumba tatlısı gibi 3 binden fazla porsiyon yemek halka ücretsiz olarak ikram edildi.

Belediye Başkanı Erol Mümün de yemek dağıtımına bizzat katılarak, vatandaşlara tabaklarla lezzetleri ikram etti. Yöresel üreticilerin yer aldığı süt ürünleri ve çiftçi pazarı ile zanaatkarlar sokağı da ziyaretçilerden büyük ilgi gördü.

**Protokolden Geniş Ka-**

**tılım**

Etkinliğe Bulgaristan Milletvekilleri Elvan Gürkaş ve Ayten Sabri, Kırcaali Belediye Meclis Başkanı Muharrem Muharrem, çok sayıda belediye meclis üyesi ve vatandaş katıldı.

Kırcaali’de dostluk, kültür ve geleneklerin bir araya geldiği bu kapsamlı etkinlik, yaz boyunca birçok farklı etkinlikle devam edecek.

**Kırcaali Haber**

## Cebel Bölgesinde Yol Onarımları Tamamlandı

Cebel Belediyesi sınırları içerisinde geçen ve bölge halkı için büyük önem taşıyan yol bakım ve onarım çalışmaları başarıyla tamamlandı. Uzun süredir vatandaşların yoğun şikâyetlerine konu olan bu yollar, yapılan müdahalelerle artık daha güvenli ve konforlu bir ulaşım sunuyor.

En önemli gelişmelerden biri, Cumhuriyet Yolu III-5082 (Cebel – Tsarkvitsa – Sinçets – Ardino) güzergahındaki Mişevsko ve Tsarkvitsa köyleri arasındaki yol kesiminde yaşandı. 2023 yılında kısmi iyileştirme yapılmasına rağmen, yolun durumu uzun süre ciddi şekilde bozulmuştu. Ancak gerçekleştirilen kapsamlı onarım çalışmaları sayesinde bu bölüm artık tam kapasiteyle kullanılabiliyor. Bölge halkı ve ziyaretçiler için önemli bir ulaşım bağlantısı olan yol, artık hem trafik ihtiyaçlarına cevap veriyor hem de sürüş güvenliğini artırıyor.

Önemli bir ilerleme de Cumhuriyet Yolu III-508 (Kırcaali – Makas Sınır Kapısı) – Cebel – Rogoççe – Fotinovo – Domište – Podkova güzergahında kaydedildi. Özellikle Rogoççe ve Ovçevo köyleri arasındaki, km 19+950 noktasındaki kesimde yapılan tam kapsamlı onarım çalışmaları, bölge için büyük bir kazanım oldu. Üçüncü sınıf bir yol olmasına rağmen, bu güzergah yerel ulaşım ağı açısından kritik bir rol üstleniyor. Bu tür altyapı iyileştirmeleri, sadece günlük ulaşımı kolay-



laştırmakla kalmıyor; istihdam, eğitim, sağlık hizmetlerine erişimi artırıyor ve bölgenin ekonomik-turistik potansiyelini de güçlendiriyor.

Söz konusu yol, Cebel, Kirkovo ve Ardino belediyeleri arasında bağlantı sağlamasının yanı sıra, Makaza Sınır Kapısına alternatif bir ulaşım rotası sunarak, uluslararası taşımacılık koridoru No. 9’un bir parçası olma özelliği taşıyor.

Cebel Belediye yönetimi, bu kritik altyapı projelerinin hayata geçirilmesinde sağladığı destek ve iş birliği nedeniyle Karayolları Ajansı’na ve özellikle Kırcaali Bölge Karayolları Müdürü Sayın Kalçeva’ya teşekkürlerini iletti.

Ancak belediye yönetimi, yaklaşık dört yıldır heyelan nedeniyle kapalı olan Rogoççe ile Fotinovo köyleri arasındaki (km 17+700 - km 20+700) yol kesiminin de acilen onarılması gerektiği konusunda ısrarcı. Yolun yeniden ulaşım açılması için heyelan güçlendirme projesine yönelik yüklenici seçimini içeren ihale sürecinin, yaz sonuna kadar tamamlanması bekleniyor.

Cebel Belediye Başkanı Necmi Ali, bu süreçte halkın taleplerini dikkate alarak kamu kurumlarını harekete geçiren, DPS Genel Başkanı ve HÖH – Yeni Başlangıç Meclis Grubu Başkanı Delyan Peevski’ye de teşekkürlerini iletti.

## Sofya’da Bulgaristan ve Türkiye’nin en eski tarihi - kültürel eserleri fotoğraf sergisiyle tanıtıldı

### 1. sayfadan devam

araya getirdi.” değerlendirilmesinde bulundu.

“Kültürün kapılar açtığına inanıyorum.” diyen Bulgaristan Kültür Bakanı Mariyan Baçev de şunları aktardı:

“Kültür, köprüler kurar, sadece ötekini tanımamıza değil onu anlamamıza, tıpkı onun bizim dünyamıza girdiği gibi bizim de onun dünyasına girmemize yardımcı olur. Bugünkü etkinlik de bunun bir kanıtı. Sergi, eserler, dijital el yazmaları, müzik, dans, buradaki her şey bir mesaj taşıyor.”

Etkinlikte, Bulgaristan Bilimler Akademisi’nden (BAN) Prof. Vassil Nikolov ve Doçent Hristo Popov ile İstanbul Üniversitesi’nden Prof. Necmi Karul, Bulgaristan



ve Türkiye’deki arkeolojik çalışmaların en simgesel keşiflerini tanıttı.

Prof. Karul, Türkiye’nin Şanlıurfa ilindeki Göbeklitepe ve Karahantepe’deki

kazı alanlarını kapsayan “Taş Tepeler” projesi ile ilgili bilgi verdi.

Programın devamında Türk ve Bulgar folklor grupları dans ve şarkıla-

ryla sahne aldı.

Sergi salonu girişinde ayrıca konukların ilgi ile karşıladığı bir ebru sanatı tanıtımı da yapıldı.

**Kırcaali Haber**

## Özbekistan ile Bulgaristan arasındaki ilişkiler daha da genişletilecek

Özbekistan Cumhurbaşkanı Şevket Mirziyoyev ile Bulgaristan Cumhurbaşkanı Rumen Radev, iki ülke arasındaki ilişkilerin genişletilmesine ilişkin ortak bildiri imzaladı.

Özbekistan Cumhurbaşkanı Mirziyoyev, Taşkent’te düzenlenen Uluslararası Yatırım Forumu için ülkede bulunan Bulgaristan Cumhurbaşkanı



kanı Radev ile bir araya geldi.

Mirziyoyev ve Radev, iki

ülke arasındaki işbirliğinin durumu ve perspektiflerine ilişkin fikir alışverişinde

bulundu.

Cumhurbaşkanları, iki ülke arasındaki ticaret hacminin artırılması, uçak seferlerinin artırılması, eğitim ve kültür alanlarındaki işbirliğinin geliştirilmesi konusunda mutabık kaldı.

Görüşmelerin ardından Mirziyoyev ve Radev, Özbekistan ile Bulgaristan arasındaki işbirliğinin genişletilmesine ilişkin ortak bildiriye imza attı.

# Çernooçene Belediyesi, 2026 Yılı Sosyal Hizmetlerdeki Temel Değişiklikleri Görüştü

Çernooçene (Yenipazar) Belediyesi, 2026 yılına ilişkin Sosyal Hizmetler Yıllık Planı Taslağı'nı kamuoyunun görüşüne sundu. Planın amacı, bakıma ihtiyaç duyan vatandaşların daha kaliteli ve aktif bir yaşam sürmelerini sağlamak ve sunulan hizmetlerin kapsamını genişletmektir.

Kamuya açık toplantıya, Çernooçene Belediye Meclis Başkanı Müh. Mesru Mümyün, Sosyal Yardımlaşma Ajansı temsilcileri, dezavantajlı gruplara yönelik sektörel ve özel kuruluş temsilcileri, yerel yönetim çalışanları ve diğer ilgili paydaşlar katıldı.

Plan, Sosyal Hizmetler Yasası, sosyal hizmetlerin planlanmasına ilişkin yönetmelik ve 1 Ocak 2026 tarihinde yürürlüğe girecek Ulusal Sosyal Hizmetler Haritası doğrultusunda hazırlanmıştır. Yasal düzenlemelerdeki değişiklikler, ekonomik



koşulların farklılaşması ya da yeni ihtiyaçların ortaya çıkması durumunda plan güncellenebilecektir.

Belirlenen başlıca öncelik ve hedefler arasında; bakıma muhtaç bireyler için kaliteli yaşam olanaklarının sağlanması,

personelin mesleki yeterliliklerinin artırılması yoluyla sosyal hizmetlerin kalitesinin ve etkinliğinin yükseltilmesi, hizmet türü ve kapsamının genişletilmesi, kırılgan grupların sosyal hayata etkin katılımının desteklenmesi ve

sosyal hizmetler alanında belediyeler arası iş birliği mekanizmalarının oluşturulması yer almaktadır.

Sosyal hizmetlerde öngörülen temel değişikliklerden biri, devlet tarafından desteklenen "Asistan Desteği" hizmetinin

kapasitesinin 39 kişiden 112 kişiye çıkarılmasıdır. Bu artış, Ulusal Sosyal Hizmetler Haritası doğrultusunda planlanmıştır. Ayrıca, Patitsa ve Minzhar köylerinde bulunan Korumalı Evlerde sunulan hizmetlerin türü ve kapasitesinin korunması hedeflenmektedir.

2026 Yılı Sosyal Hizmetler Yıllık Planı Taslağı, Korumalı Evler için belirle-

nen standart ödeneklerin yetersiz kalması nedeniyle belediye bütçesinden ek finansman sağlanmasını da öngörmektedir.

Çernooçene Belediyesi, Sosyal Hizmetler Yasası kapsamı dışında olmasına rağmen, tamamen devlet bütçesinden finanse edilen "kişisel asistan" hizmetini sunmaya da devam edecektir.

**İsmet İSMAİL**

## Çernooçene'de Dönüşüm: Yeni Meydan ve Açık Hava Sahnesi Kuruluyor

Çernooçene (Yenipazar) Belediyesi'nin kalbinde, merkezi köyün 7. mahallesinde yeni bir meydanın inşası tüm hızıyla devam ediyor.

Bu büyük ölçekli proje, bölgenin çehresini tamamen değiştirecek. Modern bir meydanın yanı sıra, hizmet birimlerine sahip açık hava sahnesi de inşa edilecek.

Projenin tamamlanmasıyla birlikte, Çernooçene; kutlamalar ve şenlikler sırasında kullanılabilecek modern bir etkinlik alanına, ayrıca yepyeni bir park ve düzen-



lenmiş sosyal alanlara kavuşacak. Spor ve dinlenme için özel bölgeler planlandı; bu da köy halkı ve ziyaretçilerine daha fazla olanak sunacak.

Bu önemli proje, 2024 yılı Bulgaristan Cumhuriyeti devlet bütçesinden sağlanan Belediye Yatırım Programı kapsamında finanse ediliyor. Bu da projenin ulusal düzeyde önemini ve desteklendiğini gösteriyor. Finansman anlaşması, Çernooçene Belediye Başkanı Müh. Aycan Ahmed tarafından Bölgesel Kalkınma ve



Bayındırlık Bakanlığı ile imzalandı.

Bu tür projelerin hayata geçirilmesi, Belediye Başkanı Müh. Aycan Ahmed ve ekibi tarafından yürütülen Çernooçene Belediyesi'nin stratejik ve uzun vadeli hedeflerinin ayrılmaz bir parçasını oluşturuyor. Onların vizyonu net: belediyeyi yaşamak için tercih edilen bir yer haline getirecek yaşam koşulları yaratmak.

Yeni meydan ve sahne, bu iddialı hedefe ulaşma yolunda atılan bir sonraki adımı temsil ediyor; Çernooçene'nin kalbine yeni bir yaşam ve enerji katıyor.

## Başbakan Rosen Jelyazkov: Ukrayna'nın AB Yolculuğu, Bölge İstikrarı İçin Hayati Öneme Sahip

**Bulgaristan, Ukrayna ve Moldova'nın Avrupa entegrasyon sürecine güçlü destek mesajı verdi**

Bulgaristan Başbakanı Rosen Jelyazkov, Ukrayna'nın Odesa kentinde düzenlenen Ukrayna - Güneydoğu Avrupa Zirvesi'ne katıldı. Zirvede yaptığı açıklamalarla dikkat çeken Jelyazkov, Ukrayna ve Moldova'nın Avrupa Birliği'ne (AB) entegrasyon sürecinin sadece bu ülkeler için değil, aynı zamanda bölgesel güvenlik ve istikrar açısından da büyük önem taşıdığını vurguladı.

**En büyük Bulgar topluluğu Ukrayna'da**

Başbakan Jelyazkov, Ukrayna ve Moldova'da yaşayan Bulgar ulusal azınlığının, bu ülkelerle tarihi ve kültürel bağların en somut göstergesi olduğunu belirterek, bu toplulukların refahı ve haklarının korunmasının Bulgaristan için stratejik bir öncelik olduğunu altını çizdi. Jelyazkov, "Ukrayna ve Moldova, Bulgar diasporasının en yoğun yaşadığı ülkelerden. Bu nedenle onların Avrupa



ailesine dahil olmaları sadece politik değil, aynı zamanda insani ve kültürel bir mesele," dedi.

**"Ateşkes yeniden inşa sürecinin ön koşulu- dur"**

Zirve sonrası düzenlenen basın toplantısında konuşan Jelyazkov, Ukrayna'nın savaş sonrası yeniden inşasına başlanabilmesi için kalıcı ve kapsayıcı bir ateşkesin sağlanmasının elzem olduğunu belirtti. "Ne yazık ki Ukrayna'nın barış önerileri, Rusya tarafından hâlâ birer ultimatomla karşılanıyor. Bu da çözüm süreçlerini tıkıyor," ifadelerini kullanan Jel-

yazkov, AB ülkelerinin Ukrayna'ya hem askeri hem de yeniden yapılandırma aşamasında daha fazla destek vermesi gerektiğini dile getirdi.

**AB sürecinde dayanışma çağrısı**

Zirvede çok sayıda bölge lideriyle görüşmeler gerçekleştiren Jelyazkov, Ukrayna'nın AB üyelik sürecinde hukukun üstünlüğü, yolsuzlukla mücadele ve kurumsal reformların önemine de değindi. Ancak bu sürecin sadece teknik değil, aynı zamanda siyasi bir kararlılık gerektirdiğini belirtti: "AB ülkesi olarak, Ukrayna'nın özellik-

le savaş sonrası dönemde yurttaşlarına nasıl yaklaştığı, siyasi, ekonomik ve sosyal reformları ne ölçüde benimseyip bizi için son derece önemlidir."

**Bölgesel iş birliği vurgusu**

Jelyazkov, Güneydoğu Avrupa ülkeleri arasında enerji, ulaşım ve dijital altyapılar başta olmak üzere iş birliğinin artırılması gerektiğini kaydederek, "Ukrayna'nın Avrupa ailesine tam üyeliği, Karadeniz havzası ve Balkanlar'daki tüm ülkeler için yeni bir kalkınma döneminin kapılarını aralayacaktır," dedi.

Zirve, Ukrayna'nın AB ile entegrasyon çabalarına yönelik uluslararası desteğin yeniden teyit edilmesi açısından kritik bir platform olurken, Bulgaristan Başbakanı'nın açıklamaları da bölgesel barış, güvenlik ve azınlık haklarına yönelik duyarlılığın güçlü bir ifadesi olarak değerlendirildi.

**Kırcaali Haber**

# Cumhurbaşkanı Radev'in Kazakistan ve Özbekistan Temasları

9-11 Haziran 2025 tarihlerinde Kazakistan ve Özbekistan'ı ziyaret eden Bulgaristan Cumhurbaşkanı Rumen Radev, temasları kapsamında üst düzey görüşmeler yaparak iki ülke ile ekonomik ve ticari ilişkileri geliştirmeye yönelik önemli adımlar attı.

## Kazakistan Temasları'nın Odağında Ekonomik İşbirliği Var

Cumhurbaşkanı Radev'in ziyaretinin ilk durağı Kazakistan oldu. Sofya ile Astana arasındaki ticaretin ve ekonomik ilişkilerin teşvik edilmesi ziyaretin ana gündem maddesini oluşturdu. Ziyaretin hemen başında Cumhurbaşkanı Radev, Kazakistan Cumhurbaşkanı Kasım Jomart Tokayev tarafından "Ak Orda" Sarayı'nda resmi bir törenle karşılandı. İki lider daha sonra baş başa bir görüşme gerçekleştirdi.

Görüşme sonrası açıklamalarda bulunan Kazakistan Cumhurbaşkanı Tokayev, Bulgaristan'ın Kazakistan için Avrupa'daki en önemli ortaklardan biri olduğunu vurguladı. Tokayev, özellikle enerji, tarım, sağlık hizmetleri ve turizm alanlarında işbirliği ve or-



tak yatırım projeleri geliştirmeye hazır olduklarını ifade etti.

Cumhurbaşkanı Radev ise Kazakistan'ın Bulgaristan için Orta Asya'daki stratejik önemine dikkat çekerek "Asya ile Avrupa arasındaki bağlantıyı güçlendirecek şekilde iki ülkemizin jeostratejik konumundan faydalanmalıyız. Bu bağlamda tüm imkanları değerlendirmeliyiz" diye konuştu.

## Orta Koridor Vurgusu ve Mutabakat Muhtırası

Görüşmelerin ardından iki liderin huzurunda, Çin, Kazakistan, Hazar Denizi, Azerbaycan ve Gürcistan üzerinden geçen Uluslararası Trans Hazar Ulaşım Rotası — bilinen adıyla "Orta Koridor" — nun geliştirilmesine ilişkin bir Mutabakat Muhtırası imzalandı. Bu adım, Asya ile Avrupa arasındaki ticaretin ve lojistik bağlantıların güçlendirilmesi bakımından kritik bir önem taşıyor.

## Kazakistan-Bulgaris-

## tan İş Forumu

Cumhurbaşkanı Radev ve Tokayev, Astana'da düzenlenen Kazakistan-Bulgaristan İş Forumu'nun açılışını da birlikte gerçekleştirdi. Bulgaristan heyetinde inovasyon, sanayi, yüksek teknoloji ve savunma sektörlerinden şirket temsilcileri yer alarak ikili işbirliğini geliştirme ve yeni ticaret fırsatları yaratma yollarını araştırdı.

Kazakistan geçen yıl, Bulgaristan'ın Avrupa

Birliği dışındaki en büyük altıncı ticaret ortağı olarak öne çıktı. İkili ticaret hacmi, dört kat artarak 200 milyon doların üzerine çıktı. Bu artış, iki ülke arasındaki ticaret potansiyelinin önümüzdeki dönemde daha da büyülebileceğinin işareti olarak değerlendiriliyor.

## Başbakan Bektenov ile Görüşme ve Finans Merkezi Ziyareti

Ziyaret kapsamında Cumhurbaşkanı Radev, Kazakistan Başbakanı Oljas Bektenov ile de bir araya gelecek. Görüşmelerde ekonomik işbirliğinin daha da güçlendirilmesi ve yeni yatırım fırsatları üzerinde durulacak. Ayrıca Radev'in Astana Uluslararası Finans

Merkezi'ni de ziyaret ederek Kazakistan'ın bölgedeki finans ve yatırım fırsatlarını ilk elden incelemesi bekleniyor.

## Özbekistan Temasları da Gündemde

Cumhurbaşkanı Radev'in ziyaret programının ikinci ayağını ise Özbekistan oluşturdu. Burada da ekonomi ve ticaretin yanı sıra kültürel işbirliği ve eğitim alanlarındaki projeler masaya yatırıldı.

Cumhurbaşkanı Radev'in Orta Asya turunun, Bulgaristan'ın Asya ile Avrupa arasında köprü olma hedefi çerçevesinde hem ticaret hem de stratejik ortaklıkların güçlendirilmesine katkı sağlaması bekleniyor.

# Bulgaristan, limanlarını Trans Hazar Uluslararası Taşımacılık Koridoru'na dahil etmeyi değerlendiriyor

Kazakistan Cumhurbaşkanı Kasım Cömert Tokayev, Bulgaristan'ın, Burgaz ve Varna limanlarını Hazar Denizi geçişli Trans Hazar Uluslararası Taşımacılık Koridoru'na dahil etmeyi değerlendirdiğini söyledi.

Kazakistan Cumhurbaşkanlığından yapılan açıklamaya göre Cumhurbaşkanı Tokayev, resmi ziyaret kapsamında başkent Astana'ya gelen Bulgaristan Cumhurbaşkanı Rumen Radev'i Cumhurbaşkanlığı Sarayı Akorda'da törenle karşıladı.

Tokayev ve Radev, tören sonrasında yaptıkları görüşmelerin ardından ortak basın toplantısı düzenledi.

Kazakistan ile Bulgaristan arasındaki ilişkilerin güçlü dostluk ve karşılıklı anlayış üzerine kurulu olduğunu aktaran Tokayev, Bulgaristan'ı güneydoğu Avrupa'daki önemli stratejik ortak olarak değerlendirdiklerini belirtti.

Görüşmelerde bir dizi somut anlaşmaya vardıklarını kaydeden Tokayev, "Özellikle Kazakistan ile Bulgaristan arasında ticari, ekonomik, yatırım ilişkilerinin genişletilme-



sinin önemini vurguladık. Sayın (Bulgaristan) Cumhurbaşkanı ile karşılıklı ticaret hacmimizi artırma ve karşılıklı yatırım projeleri geliştirme konusunda mutabık kaldık." dedi.

Kazakistan Cumhurbaşkanı Tokayev, petrol ve gaz, yenilenebilir enerji kaynakları, yeşil enerji, nükleer sanayi, dijitalleşme, inovasyon, yapay zeka, uzay sanayi, tarım, sağlık, kültürel ve insani bağlar ile turizm alanlarında ortak projelerin hayata geçirilmesini ele aldıklarını aktardı.

Tokayev, ayrıca halihazırda bölgenin önemli stratejik rotalarından biri haline gelen Hazar De-

nizi geçişli Trans Hazar Uluslararası Taşımacılık Koridoru'na Bulgaristan'ın Burgaz ve Varna limanlarının da dahil edilmesinin değerlendirilmesi konusunda mutabakat sağlandığını belirtti.

Bölgesel ve uluslararası gündemdeki konulara ilişkin görüş alışverişinde bulunduklarını söyleyen Tokayev, "Dünyadaki mevcut jeopolitik çatışmalar ülkelerimizi endişelendiriyor. Tüm sorunların barışçıl, politik ve diplomatik yollarla çözülmesi gerektiğine inanıyoruz. Bu bağlamda uluslararası düzeyde çabalarımızı birleştirme, barış ve istikrarın güçlendirilmesine aktif

olarak katılma konusunda hemfikiriz." ifadelerini kullandı.

Bulgaristan Cumhurbaşkanı Radev de görüşmelerde ikili ilişkilere ilişkin ciddi bir analiz yaptıklarını ve işbirliğini güçlendirmek için muazzam bir potansiyele sahip olduklarını kaydetti.

Radev, görüşmelerin ikili ilişkilere yeni bir ivme kazandıracağına işaret ederek "Trans Hazar Uluslararası Taşımacılık Koridoru'nun daha da geliştirilmesine ilişkin imzaladığımız mutabakat zaptı bunun somut örneğidir. Asya ile Avrupa'yı birbirine bağlayan bu güzergahta Kazakistan ve Bulgaristan'ın coğrafi olarak stratejik konumunun en iyi şekilde değerlendirilmesi gerekiyor." diye konuştu.

Görüşmelerden sonra Kazakistan ile Bulgaristan arasında Trans Hazar Uluslararası Taşımacılık Koridoru'nun geliştirilmesine ilişkin mutabakat zaptı başta olmak üzere 5 anlaşma imzalandı.

**Kırcaali Haber**

# Doğuş İnşaat, Bulgaristan'ın başkenti Sofya'da metro inşaatını sürdürüyor

Bulgaristan'ın başkenti Sofya'da metro genişletme çalışmaları kapsamında yaklaşık 6 kilometrelik bir tünel inşaatını gerçekleştiren Doğuş İnşaat, toplam güzergahın 800 metrelik bölümünü tamamladı.

Türkiye'nin Sofya Büyükelçisi Mehmet Sait Uyanık, şantiyeyi ziyaret ederek, çalışmalar konusunda bilgi aldı.

Doğuş İnşaatın Sofya'daki yeni çalışmalarının temel atma törenine de katıldığını anımsatan Uyanık, AA muhabirine yaptığı açıklamada, "Ülkemizin firmalarının inşaat alanındaki uzmanlık başarısını ortaya koyan çok güzel bir çalışma olduğunu gördük. Yaklaşık



6 kilometrelik bir proje bu. 800 metrelik bir bölümü şimdiden tamamlanmış durumda. Temmuz ayında da inşallah ilk istasyonu çıkacaklar. Oradaki törende de yer alacağız. Gelecek sene projenin bitmesi bekleniyor." ifadelerini kullandı.

Bulgaristan'daki Türk yatırımlarına da değinen Uyanık, "Firmalarımız Bulgaristan'da birçok başarılı yatırım ve projeye imza atıyor. Yatırımlarımız artıyor. Şimdiden özel sektörümüzün 3 milyar avro civarında yatırımı var. Bu artarak sürüyor. Aynı şekilde ticaretimizde de güzel bir ilerleme var." dedi.

Geçen yıl iki ülke arasındaki karşılıklı ticaret hacminin yüzde 15 artış kaydederek 7,7 milyar avroya ulaştığını aktaran Uyanık, "Bu senenin ilk 3 ayında geçen seneye oranla yüzde 29'luk bir artış gördük. Bundan da çok mutluluk duyduk. 10 milyar avro hedefine doğru hızla ilerliyoruz." diye konuştu.

Doğuş İnşaat, daha önce Bulgaristan'da bir otoyol ve 2 ayrı metro yapım projesini başarıyla tamamlamıştı.

Doğuş İnşaatın Bulgaristan'daki 4'üncü projesi kapsamında toplam 5 istasyonun bulunacağı tünel güzergahındaki ilk istasyonun temmuzda açılması bekleniyor.

# Bulgaristan'daki asimilasyon politikasına direnen Türk anne yaşadıklarını unutamıyor

Bulgaristan'ın 1984-1989 yıllarında uyguladığı asimilasyon politikasına karşı çıkan Bulgaristan Türkleri, uğradıkları baskı ve zulmü aradan geçen yıllara rağmen unutamıyor.

Bulgaristan'da 1975 yılında Cevat Mutlu ile evlenen Fatma Mutlu, iki kız çocuğu dünyaya getirdi.

Eşini 1982 yılında trafik kazasında kaybeden Mutlu, çocuklarına hem annelik hem babalık yaptı, aynı zamanda Bulgaristan hükümetinin Türklere yönelik baskı politikalarına karşı direnmeye çalıştı.

Asimilasyon sürecinde büyük zorluklarla karşılaşan Mutlu, iki kızını otobüs bagajında yer alan bir alet sandığına saklayarak Türkiye'ye gönderdi.

Kızlarından bir hafta sonra kendisi de anavatanına gelen Mutlu, bugün Kırklareli'nde çocukları ve torunlarıyla huzurlu bir yaşam sürdürüyor.

- **"Mecburen ismimi değiştirdim"**

68 yaşındaki Fatma Mutlu, AA muhabirine, 1984-1989 yıllarında ağır baskılara maruz kaldıklarını söyledi.

Asker ve polislerin köpeklerle evlerine baskın düzenlediğini anlatan Mutlu, "Bir gün işe gittiğimde iki asker, iki polis geldi. 'Adını değiştireceksin' dediler. Önüme kalın



bir kitap attılar. 'Buradan isim seçeceksin' dediler. 'Seçmem, istemem.' dedim. 'İstemezsen işten çık.' dediler. İki çocuğum vardı, mecbur kaldım, değiştirdim." ifadelerini kullandı.

Mutlu, Bulgar makamlarının Türkiye'ye gitmemeleri için kendilerine belge imzalatmak istediğini ancak bunu kabul etmediklerini dile getirdi.

- **"Türkiye'ye gelmek için çok uğraştı"**

Zorunlu göç sırasında Türkiye'ye gelmeye çalıştığını ancak başarılı olmadığını belirten Mutlu, süreci şöyle anlattı:

"1989 yılında zorunlu göç oldu. Eşyalarımı

hazırladım, çıkış aldım ama çıkıp gelemedim. 1989'dan 1994'e kadar uğraştım. En sonunda 1994'te vize aldım, 'Geziye gidiyorum.' diye. Evimi sattım, parasını çocuklarıma verdim. Çocuklarımı sakladığım yeri bir görseniz... Otobüsçülerin çekiç koyduğu alet sandığına yerleştirdik. İki çocuğum oradan geçti. Dayıları Edirne'de karşıladı. Sonra ben geçtim. Bir çantayla geldim. Bugünlere şükür."

- **"Hep korkuyla yaşadık"**

O yıllarda hep korkuyla yaşadıklarını, o korkunun hafızasından silinmediğini

ifade eden Mutlu, sözlerini şöyle sürdürdü:

"O yıllar bana sorulduğunda beynimden kan fışkırıyor. Çok çile çektim. Çocuklarımı alıp bir yere çıkamadım. Onları hiç koşturmadım. 'Bir Türkçe kelime konuşacaklar.' diye aklımı kaybediyordum çünkü bir kelimeye ceza kesiyorlardı. Çocuklarımızı çok sıktık. O günler gözümün önüne geldiğinde beynim dönüyor. Hep korkuyla yaşadık."

- **Mezardaki dedesinin adı değiştirildi**

Baskıya maruz kaldıklarını kaydeden Mutlu, mezardaki dedesinin Türkçe adının Bulgarca olarak değiştirildiğini anlattı.

Çok çileli ve üzüntülü günler yaşadıklarını belirten Mutlu, "Köye gittim, babam ağlıyordu. 'Niye ağlıyorsun baba?' dedim. 'Ölmüş dedenin bile adını değiştirdim bugün' dedi. 'Adımı değiştirdiler, onun da adını değiştirdiler.' dedi. Mezarda bile rahat bırakmadılar. O günleri hatırlamak bana çok zor geliyor. Bu yüzden evimi, yerimi sattım. Her şeyimi bırakıp bu anavatanı kurtardım. Buna şükrediyorum." diye konuştu.

- **"Türkiye'de yeniden doğdum"**

Babasının da Türkçe

konuştuğu için defalarca para cezasına çarptırıldığını belirten Mutlu, tüm zorluklara rağmen hayata tutunmaya çalıştıklarını söyledi.

Bulgaristan'dan geriye sadece annesi, babası ve kendisinin bulunduğu bir fotoğraf kaldığını ifade eden Mutlu, "Anlatılacak gibi değil. Onu yaşamayan bilmez. Rabbim kimseye yaşatmasın." dedi.

Türkiye'ye ilk adımını attığında büyük bir gurur yaşadığını vurgulayan Mutlu, anavatanda kendini yeniden doğmuş gibi hissettiğini dile getirdi. AA

## Başbakan Jelyazkov: Devlet, euronun sorunsuz ve aşamalı bir şekilde uygulanması için gerekli tüm mekanizmalara sahip

Başbakan Rosen Jelyazkov, Sofya İl İdaresi tarafından düzenlenen ve Bulgaristan'da tek Avrupa para biriminin (Euro) uygulanmasına adanan forumda, devletin kararlı olduğunu ve Euro'nun sorunsuz ve kademeli olarak uygulanması için gerekli tüm mekanizmalara sahip olduğunu vurguladı.

Başbakan, halkın ve küçük yerleşim yerlerindeki işletmelerin gelir, birikimler ve giderlerle ilgili korkularını gidermenin önemli olduğuna dikkat çekti.

Jelyazkov, Euro'nun kabulünün Bulgaristan ekonomisine sağlayacağı yararları vurguladı. Aynı zamanda, tek Avrupa para biriminin uygulanmasının fiyat artışına yol açmaması gerektiğini belirtti. Jelyazkov şöyle dedi: "Fiyatı oluşturan unsurlar sabit kaldığı



sürece, Euro'nun uygulanması fiyatların artmasına veya bu konuda spekülasyon yapılmasına neden olmamalıdır."

Başbakan, vatandaşların panikle birikimlerini harcamaya başlamaları için hiçbir neden olmadığını altını çizdi. İnsanlara, manipülasyon girişimlerine kapılmamalarını ve resmi kurumlar gibi güvenilir bilgi kaynaklarına güvenmelerini tavsiye etti.

Jelyazkov, Euro'nun uygulanmasına ilişkin bilgi kampanyası kapsamında vatandaşlarla iletişim için çeşitli kanalların öngörüldüğünü ve böylece insanların zamanında ve eksiksiz bilgi alabileceklerini söyledi.

Başbakan Rosen Jelyazkov, devletin spekülasyon girişimlerine karşı kararlı bir şekilde mücadele edeceğini belirtti. Özellikle temel ihtiyaç maddeleri ve hizmetlerinin yakından izleneceğini vurguladı. Düzenlemeye tabi fiyatların da düzenleyici kurumlar tarafından sıkı şekilde takip edildiğini belirtti. Enerji konusunda ise Jelyazkov, Avrupa'da daha iyi bir ortak enerji piyasasına olanak tanıyacak olan enerji altyapısının yanı sıra enerji çeşitlendirmesinin önemine dikkat çekti.

## Bulgaristan'da huzurevlerinde 205 yaşlıya işkence edildi

Bulgaristan'da 5 huzurevinde 205 yaşlıya işkence yapıldığı tespit edildi.

Adalet Bakanlığından yapılan açıklamada, Eski Zağara ve Varna şehirlerinde yasa dışı hizmet veren 5 huzurevine operasyon düzenlendiği belirtildi.

Açıklamada, 5 huzurevinde 205 yaşlıya eziyet edildiği kaydedildi.

İşkence yapılan yaşlılara ilişkin fotoğraflar paylaşıldı.

Fotoğraflarda, bakımsızlıktan zayıflamış yaşlıların ayaklarından bağlandığı, yatakların altında yatırıldığı görülüyor.

Adalet Bakanı Georgi Georgiev, basına yaptığı açıklamada, huzurevlerinin "korku evlerine" dönüştüğünü söyledi.

Georgiev, "Buradaki insanlar uyuşturulup yataklarına bağlanmış, eziyet çekmiş ve işkence görmüşler." dedi.



Bazı yaşlıların hastaneye kaldırıldığını ve bazılarının da başka yerlere nakledildiğini aktaran Georgiev, "Böyle bir dehşet şimdiye kadar kimse görmemiştir. Müfettişlerin bazıları durumu gördükten sonra ağlayarak dışarı çıktılar." diye konuştu.

Georgiev, huzurevlerin-

deki yaşlıların esir gibi tutulduğunu ve acımasız muamele gördüklerini belirterek şunları söyledi:

"Kapılar kilitliydi, pencerelerin iç kolu sökülmüştü, hijyen koşulları iğrençti, yatak çarşafı yoktu. Telefonları alınmıştı, insanların dış dünyayla bağlantıları yoktu, kimlik kartları

yoktu. Sürekli sağlık bakım yoktu. Doktor sadece biri öldüğünde geliyordu. Kalifiye olmayan kişiler o yaşlılara belirsiz ilaçlar enjekte ediyordu."

Georgiev, kaçak huzurevlerinin kapatılacağını ve sıkı denetimlerin süreceğini bildirdi.

Kırcaali Haber

# TBMM 29. Başkanı Prof. Dr. Mustafa Şentop'tan Filibe'ye Ziyaret



Türkiye Büyük Millet Meclisi'nin 29. Başkanı Prof. Dr. Mustafa Şentop, Bulgaristan'ın Filibe kentine anlamlı bir ziyaret gerçekleştirdi. Ziyaret kapsamında

Türkiye Cumhuriyeti Filibe Başkonsolosluğunu ziyaret eden Şentop, Başkonsolos Korhan Küngerü ve Başkonsolosluk yetkilileriyle bir araya gelerek

yürütülen diplomatik ve kültürel faaliyetler hakkında bilgi aldı.

Prof. Dr. Şentop'un Filibe programı, şehrin köklü Osmanlı mirasını yansıtan tarihi camilere

yaptığı ziyaretlerle devam etti. Muradiye ve İmaret Camilerini ziyaret eden Şentop, camilerin tarihi ve mimari özellikleri hakkında bilgi alarak bu eserlerin kültürel ve dini açıdan taşıdığı önemi vurguladı.

Ziyaretin en anlamlı anlarından biri ise Bölge Müftüsü ve Müftülük yetkililerinin refakatinde gerçekleşen soydaş buluşması oldu. Filibe'deki Türk ve Müslüman toplumu ile bir araya gelen Şentop, Türkiye'nin her zaman soydaşlarının yanında olduğunu ifade etti. Samimi bir atmosferde gerçekleşen görüşmede, Bulgaristan'daki Türk toplumunun karşılaştığı güncel sorunlar, dini

özgürlükler, kültürel mirasın korunması ve genç nesillerin kimliklerini yaşatmaları konularında fikir alışverişinde bulunuldu.

Şentop, ziyaretin sonunda yaptığı açıklamada, "Filibe'de atalarımızın izlerini taşıyan bu topraklarda bulunmak bizler için büyük bir anlam taşıyor. Soydaşlarımızın kimliklerine, inançlarına ve kültürlerine sahip çıkma mücadelesini her platformda desteklemeye devam edeceğiz" ifadelerini kullandı.

Ziyaret, Türkiye ve Bulgaristan arasındaki dostane ilişkilerin geliştirilmesi açısından önemli bir adım olarak değerlendirildi.

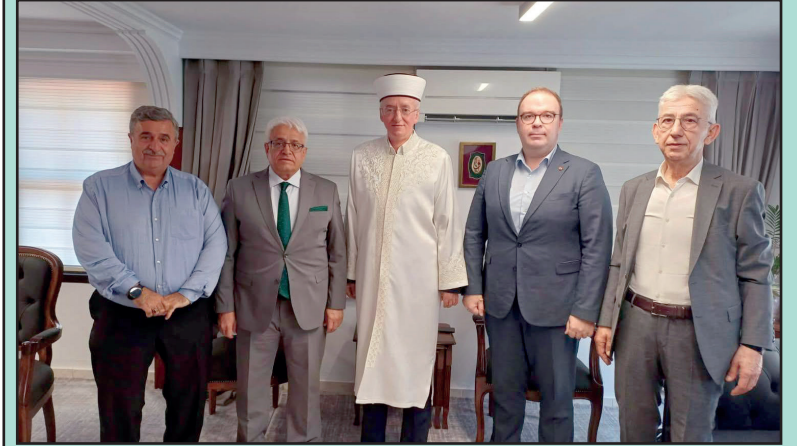
**Kırcaali Haber**

## TİKA Başkan Yardımcısı İskeçe Müftülüğünü Ziyaret Etti

TİKA Başkan Yardımcısı Mahmut Çevik 18 Haziran 2025 günü İskeçe Müftülüğünü ziyaret etti.

Konuyla ilgili olarak İskeçe Müftülüğü sayfasından aşağıdaki açıklama yapıldı:

"18 Haziran günü Türk İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı (TİKA) Başkan Yardımcısı Sayın Mahmut Çevik Müftülüğümüze nezaket



ziyaretinde bulundu. Beraberinde Anavatanımız Türkiye Cumhuriyeti Gümölcine Başkonsolosumuz Sayın Aykut Ünal ve Muavin Konsolosumuz Sayın Adnan Öztürk'ün de bulunduğu bu ziyarette, Batı Trakya Türk Azınlığı Danışma Kurulu Başkanı ve İskeçe Faziletli Müftümüz Mustafa Trampa ve Müftülük personeli ile bir süre görüşerek karşılıklı fikir alışverişinde bulundular. Başkan Yardımcısı Mahmut Çevik, misafirperverlikten dolayı duyduğu memnuniyeti dile getirdi ve teşekkür etti. Faziletli Müftümüz de ziyaretleri için misafir heyete şükranlarını sundu."

## Edirne Trakya Üniversitesi ve Burgas Devlet Üniversitesi'nden Uluslararası Konferans İş Birliği

Edirne Trakya Üniversitesi, Bulgaristan'ın önde gelen yükseköğretim kurumlarından Burgas Devlet Üniversitesi "Prof. Dr. Asen Zlatarov" ile uluslararası düzeyde önemli bir iş birliğine imza attı. "Sürdürülebilir Bölgeler için Bilim-Sanayi-Toplum Bağlantısı (SISNEXUS 2025)" başlığıyla düzenlenen konfe-

arasında güçlü bağlar kurularak, bilimsel yeniliklerle sürdürülebilir kalkınma hedeflerine ulaşılması amaçlandı.

Açılış konuşmasını Burgas Devlet Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Hristo Bozov gerçekleştirdi. Prof. Dr. Bozov, bu ortak konferansın iki üniversite arasında düzenlenen ilk etkinlik

gezegenimizin geleceği hem de insanlığın refahı açısından hayati bir rol oynuyor," diyen Prof. Dr. Hatipler, konferansın iki üniversite arasındaki köklü iş birliğinin somut bir yansıması olduğunu ifade etti.

**Bilimsel Sunumlar ve Tematik Başlıklar**

İki gün süren konferansta, "Geleceğin Sağlık Hizmetleri", "Kimya", "Bilgisayar Sistemleri ve Teknolojileri", "Çağdaş Eğitim Yaklaşımları", "Ekonomik Büyüme" ve "Turizm" gibi pek çok başlıkta bildiriler sunuldu, disiplinler arası tartışmalar ve bilimsel değerlendirmeler yapıldı.

**Üniversite Heyetinden Stratejik Ziyaretler**

Konferans vesilesiyle Burgas'ta bulunan Trakya Üniversitesi heyeti, Rektör Prof. Dr. Mustafa Hatipler başkanlığında, Türkiye Cumhuriyeti Burgas Başkonsolosu Tolga Orkun, Burgas Belediye Başkanı Dimitir Nikolov ve Burgas Bölge Valisi Vladimir Krumov'u da ziyaret etti. Görüşmelerde, Trakya Üniversitesi ile Burgas kenti arasında gerçekleştirilebilecek ortak projeler ve iş birliği alanları ele alındı.

Trakya Üniversitesi'nin uluslararası alandaki etkinliğini artırmaya yönelik bu tür girişimleri, bölgesel kalkınmaya katkı sağlamakla kalmıyor; aynı zamanda akademik, kültürel ve diplomatik bağları da güçlendiriyor.

**Kırcaali Haber**



rans, iki üniversite arasındaki akademik ve bilimsel iş birliğini güçlendirerek, sürdürülebilir kalkınma alanında küresel çözümlere katkı sağlamayı hedefliyor.

Konferansın açılışına Trakya Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Mustafa Hatipler'in yanı sıra Rektör Yardımcıları Prof. Dr. Sedat Üstündağ, Prof. Dr. Eylem Bayır ve Prof. Dr. Mustafa Tan, Rektör Danışmanı ve Genel Sekreter Yardımcısı Doç. Dr. Ali İhsan Meşe ile Fen Bilimleri Enstitüsü Müdürü Doç. Dr. Filiz Umaroğulları da katıldı. Etkinlikte, akademi, sanayi ve toplum

olması açısından büyük önem taşıdığını vurgularken, "Türkiye ve Bulgaristan'dan uzmanların bir araya gelerek ortak akıl ve iş birliğiyle küresel sorunlara çözüm aramaları, geleceğe dair umut verici bir gelişmedir," dedi.

Trakya Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Mustafa Hatipler ise yaptığı konuşmada, sürdürülebilir kalkınmanın çağımızın en acil gündem maddelerinden biri olduğunu belirtti. "Çevresel bozulma, sosyo-ekonomik eşitsizlikler ve karmaşık küresel krizlerin gölgesinde, bu tür uluslararası iş birlikleri, hem

## "ONER TRANS" LTD

Kardzhali; GSM: 088 574 9339



Genel Yayın Yönetmeni: **Müzekki AHMED**; Yazı İşleri Sorumlusu: **Sebahat NECİB**; Muhabir: **Nilgün APTİ**; Adres: **Kırcaali, 6600, "Momçil Voyvoda" Sokağı, No: 3**; e-mail: **kircaalihaber@gmail.com**; [www.kircaalihaber.com](http://www.kircaalihaber.com) GSM.: **+359 877 40 36 38** ISSN 1313 - 6925

**Вестник „КЪРДЖАЛИ ХАБЕР“** Гл. редактор: **Мюзекки АХМЕД**; Редактор: **Себахат НЕДЖИБ**; Репортер: **Нилгюн АПТИ**. Адрес на редакцията: **Гр. Кърджали, 6600; Ул. "Момчил Войвода" №3; Издава: „СЕНИ МЕДИЯ“ ЕООД;**

